

INGS IN GERMAN PROSE CONTAINING SELECTIONS FROM RUDOLF BAUMBACH

So she arose and tearing her clothes, went in to the king, in the presence of the viziers, and cast herself upon him, saying, "O king, falleth my shame not upon thee and fearest thou not reproach? Indeed, this is not of the behoof of kings that their jealousy over their women should be thus [laggard]. Thou art heedless and all the folk of the realm prate of thee, men and women. So either slay him, that the talk may be cut off, or slay me, if thy soul will not consent to his slaughter." Thereupon the king's wrath waxed hot and he said to her, "I have no pleasure in his continuance [on life] and needs must I slay him this day. So return to thy house and comfort thy heart." The road of right thou hast made straight, that erst was crooked grown; Yea, for its path of old had fall'n to ruin and decay..The folk took compassion on him and gave him to eat and drink and he abode with them awhile. Then he questioned them of the way that led to the kingdom of his uncle Belehwan, but told them not that he was his uncle. So they taught him the way and he ceased not to go barefoot, till he drew near his uncle's capital, and he naked and hungry, and indeed his body was wasted and his colour changed. He sat down at the gate of the city, and presently up came a company of King Belehwan's chief officers, who were out a-hunting and wished to water their horses. So they lighted down to rest and the youth accosted them, saying, 'I will ask you of somewhat, wherewith do ye acquaint me.' Quoth they, 'Ask what thou wilt.' And he said, 'Is King Belehwan well?' They laughed at him and answered, 'What a fool art thou, O youth! Thou art a stranger and a beggar, and what concern hast thou with the king's health?' Quoth he, 'Indeed, he is my uncle;' wherewith they marvelled and said, 'It was one question (135) and now it is become two.' Then said they to him, 'O youth, it is as thou wert mad. Whence pretendest thou to kinship with the king? Indeed, we know not that he hath aught of kinsfolk, except a brother's son, who was prisoned with him, and he despatched him to wage war upon the infidels, so that they slew him.' 'I am he,' answered Melik Shah, 'and they slew me not, but there betided me this and that.' Now he had a nurse, a foster-mother, on whose knees he had been reared, and she was a woman of understanding and misdoubted of him, but dared not accost him [with questions]. So she went in to Shah Khatoun and finding her in yet sorrier plight than he, asked her what was to do; but she refused to answer. However, the nurse gave not over coaxing and questioning her, till she exacted of her an oath of secrecy. So the old woman swore to her that she would keep secret all that she should say to her, whereupon the queen related to her her history from first to last and told her that the youth was her son. With this the old woman prostrated herself before her and said to her, 'This is an easy matter.' But the queen answered, saying, 'By Allah, O my mother, I choose my destruction and that of my son rather than defend myself by avouching a thing whereof they will not credit me; for they will say, "She avoucheth this, but that she may fend off reproach from herself" And nought will avail me but patience.' The old woman was moved by her speech and her intelligence and said to her, 'Indeed, O my daughter, it is as thou sayst, and I hope in God that He will show forth the truth. Have patience and I will presently go in to the king and hear what he saith and contrive somewhat in this matter, if it be the will of God the Most High.' When he had made an end of his verses, he folded the letter and gave it to the nurse, who took it and carried it to Mariyeh. When she came into the princess's presence, she saluted her; but Mariyeh returned not her salutation and she said, "O my lady, how hard is thy heart that thou grudgest to return the salutation! Take this letter, for that it is the last of that which shall come to thee from him." Quoth Mariyeh, "Take my warning and never again enter my palace, or it will be the cause of thy destruction; for I am certified that thou purposest my dishonour. So get thee gone from me." And she commanded to beat the nurse; whereupon the latter went forth fleeing from her presence, changed of colour and absent of wits, and gave not over going till she came to the house of El Abbas.. . . . b. The Second Old Man's Story ii. When I awoke and opened my eyes, I found myself [in the open air] and the raft moored to the bank of the stream, whilst about me were folk of the blacks of Hind. When they saw that I was awake, they came up to me, to question me; so I rose to them and saluted them. They bespoke me in a tongue I knew not, whilst I deemed myself in a dream, and for the excess of my joy, I was like to fly and my reason refused to obey me. Then there came to my mind the verses of the poet and I recited, saying:. Under me's a slender camel, a devourer of the waste; Those who pass a cloudlet deem it, as it flitteth o'er the way..As soon as his father-in-law had departed for Samarcand, King Shehriyar summoned the grandees of his realm and made them a magnificent banquet of all manner rich meats and exquisite sweetmeats. Moreover, he bestowed on them dresses of honour and guerdoned them and divided the kingdoms between himself and his brother in their presence, wherewith the folk rejoiced. Then the two kings abode, ruling each a day in turn and they accorded with each other, what while their wives continued in the love of God the Most High and in thanksgiving to Him; and the subjects and the provinces were at peace and the preachers prayed for them from the pulpits, and their report was bruited abroad and the travellers bore tidings of them [to all countries]..When her husband came home, she said to him, 'I desire to go a-pleasuring.' And he said, 'With all my heart.' So he went, till he came to a goodly place, abounding in vines and water, whither he carried her and pitched her a tent beside a great tree; and she betook herself to a place beside the tent and made her there an underground hiding-place, [in which she hid her lover]. Then said she to her husband, 'I desire to mount this tree.' And he said, 'Do so.' So she climbed up and when she came to the top of the tree, she cried out and buffeted her face, saying, 'Lewd fellow that thou art, are these thy usages? Thou swore [fidelity to me] and liedst.' And she repeated her speech twice and thrice..There was once, in a city of Hind, a just and beneficent king, and he had a vizier, a man of understanding, just in his judgment, praiseworthy in his policy, in whose hand was the governance of all the affairs of the realm; for he was firmly established in the king's favour and high in esteem with the folk of his time, and the king set great store by him and committed himself to him in all his affairs, by reason of his contrivance for his subjects, and he had helpers (253) who were content with

him..Pease on thee! Would our gaze might light on thee once more! ii. 89..? ? ? ? ? ? ? ? ? eb. Story of the Barber's Second Brother cliv.? ? ? ? ?
Great in delight, beloved mine, your presence is with me; Yet greater still the miseries of parting and its bane..? ? ? ? ? And if a creature in his tears
could swim, as in a sea, I to do this of all that breathe were surely first and sole..As for Queen Kemeriyeh, she flew off to the palace of her sister
Wekhimeh and told her what Meimoun had done and how [he avouched that], whenas he saw defeat [near at hand], he would slay Tuhfeh; 'and
indeed,' added she, 'he is resolved upon this; else had he not dared to commit this outrage. So do thou contrive the affair as thou deemest well, for
thou hast no superior in judgment.' Then they sent for Queen Zelzeleh and Queen Sherareh and sat down to take counsel, one with another, of that
which they should do in the matter. Then said Wekhimeh, 'We were best fit out a ship in this island [wherein is my palace] and embark therein, in
the guise of mortals, and fare on till we come to a little island, that lieth over against Meimoun's palace. There will we [take up our abode and] sit
drinking and smiting the lute and singing. Now Tuhfeh will of a surety be sitting looking upon the sea, and needs must she see us and come down
to us, whereupon we will take her by force and she will be under our hands, so that none shall avail more to molest her on any wise. Or, if
Meimoun be gone forth to do battle with the Jinn, we will storm his stronghold and take Tuhfeh and raze his palace and put to death all who are
therein. When he hears of this, his heart will be rent in sunder and we will send to let our father know, whereupon he will return upon him with his
troops and he will be destroyed and we shall be quit of him.' And they answered her, saying, 'This is a good counsel.' Then they bade fit out a ship
from behind the mountain, (244) and it was fitted out in less than the twinkling of an eye. So they launched it on the sea and embarking therein,
together with four thousand Afrits, set out, intending for Meimoun's palace. Moreover, they bade other five thousand Afrits betake themselves to
the island under the Crescent Mountain and lie in wait for them there..? ? ? ? ? Of me he got not what he sought and brideless did return, For that
estrangement and disdain were pleasing in my sight..On like wise, O king," continued the young treasurer, "is it with thee. If God have written
aught on my forehead, needs must it befall me and my speech to the king shall not profit me, no, nor my adducing to him of [illustrative] instances,
against the fore-ordinance of God. So with these viziers, for all their eagerness and endeavour for my destruction, this shall not profit them; for, if
God [be minded to] save me, He will give me the victory over them." They tell that Haroun er Reshid was sitting one day to do away grievances,
when there came up to him a woman and said to him, "O Commander of the Faithful, may God accomplish thine affair and cause thee rejoice in
that which He hath given thee and increase thee in elevation! Indeed, thou hast done justice (85) and wrought equitably." (86) Quoth the Khalif to
those who were present with him, "Know ye what this woman meaneth by her saying?" And they answered, "Of a surety, she meaneth not
otherwise than well, O Commander of the Faithful." "Nay," rejoined Haroun; "she purposeth only in this an imprecation against me. As for her
saying, 'God accomplish thine affair!' she hath taken it from the saying of the poet, 'When an affair is accomplished, its abatement (87) beginneth.
Beware of cessation, whenas it is said, "It is accomplished." As for her saying 'God cause thee rejoice in that which He hath given thee,' she took it
from the saying of God the Most High, 'Till, whenas they rejoiced in that which they were given, we took them suddenly and lo, they were
confounded!' (88) As for her saying, 'God increase thee in elevation!' she took it from the saying of the poet, 'No bird flieth and riseth up on high,
but, like as he flieth, he falleth.' And as for her saying, 'Indeed, thou hast done justice and wrought equitably,' it is from the saying of the Most
High, '[If ye deviate (89) or lag behind or turn aside, verily, God of that which ye do is aware;' (90) and] 'As for the transgressors,' (91) they are fuel
for hell[-fire]." (92).? ? ? ? ? t. The Sandalwood Merchant and the Sharpers dccccxcviii.? ? ? ? ? h. The Drop of Honey dlxxxii.So the affair was
concluded and we drew up the contract of marriage and I made the bride-feast; but on the wedding-night I beheld a thing (214) than which never
made God the Most High aught more loathly. Methought her people had contrived this by way of sport; so I laughed and looked for my mistress,
whom I had seen [at the lattice], to make her appearance; but saw her not. When the affair was prolonged and I found none but her, I was like to go
mad for vexation and fell to beseeching my Lord and humbling myself in supplication to Him that He would deliver me from her. When I arose in
the morning, there came the chamber-woman and said to me, "Hast thou occasion for the bath?" "No," answered I; and she said, "Art thou for
breakfast?" But I replied, "No;" and on this wise I abode three days, tasting neither meat nor drink..? ? ? ? ? Forbear thy verse-making, O thou that
harbourest in the camp, Lest to the gleemen thou become a name of wonderment..? ? ? ? ? Could they who reproach me but see my sufferings, their
hearts would relent; They'd marvel, indeed, at my case and the loss of my loved ones bewail..The company marvelled at the generosity of this man
and his clemency (152) and courtesy, and the Sultan said, 'Tell us another of thy stories.' (153) 'It is well,' answered the officer, 'They avouch that.?
? ? ? ? b. Story of the Enchanted Youth xxi.'There was once an old man renowned for roguery, and he went, he and his mates, to one of the markets
and stole thence a parcel of stuffs. Then they separated and returned each to his quarter. Awhile after this, the old man assembled a company of his
fellows and one of them pulled out a costly piece of stuff and said, "Will any one of you sell this piece of stuff in its own market whence it was
stolen, that we may confess his [pre-eminence in] sharpening?" Quoth the old man, "I will;" and they said, "Go, and God the Most High prosper
thee!".As time went on, the boy, the son of the king, grew up and fell to stopping the way (99) with the thieves, and they used to carry him with
them, whenas they went a-thieving. They sallied forth one day upon a caravan in the land of Seistan, and there were in that caravan strong and
valiant men and with them merchandise galore. Now they had heard that in that land were thieves; so they gathered themselves together and made
ready their arms and sent out spies, who returned and gave them news of the thieves. Accordingly, they prepared for battle, and when the robbers
drew near the caravan, they fell in upon them and they fought a sore battle. At last the folk of the caravan overmastered the thieves, by dint of
numbers, and slew some of them, whilst the others fled. Moreover they took the boy, the son of King Azadbekht, and seeing him as he were the

moon, possessed of beauty and grace, brightfaced and comely of fashion, questioned him, saying, "Who is thy father, and how camest thou with these thieves?" And he answered, saying, "I am the son of the captain of the thieves." So they took him and carried him to the capital of his father King Azadbekht. For nought of worldly fortune I weep! my only joy In seeing thee consisteth and in thy seeing me..Now the liefest of all things to Mariyeh was the recitation of poems and verses and linked rhymes and the twanging [of the strings of the lute], and she was versed in all tongues; so she took the letter and opening it, read that which was therein and apprehended its purport. Then she cast it on the ground and said, "O nurse, I have no answer to make to this letter." Quoth the nurse, "Indeed, this is weakness in thee and a reproach unto thee, for that the people of the world have heard of thee and still praise thee for keenness of wit and apprehension; so do thou return him an answer, such as shall delude his heart and weary his soul." "O nurse," rejoined the princess, "who is this that presumeth upon me with this letter? Belike he is the stranger youth who gave my father the rubies." "It is himself," answered the woman, and Mariyeh said, "I will answer his letter on such a wise that thou shalt not bring me other than it [from him]." Quoth the nurse, "So be it." So the princess called for inkhorn and paper and wrote the following verses: The Eighth Day. Thy loss is the fairest of all my heart's woes; My case it hath altered and banished repose. Third Officer's Story, The, ii. 137..157. Mesrour and Zein el Mewasif dcccxl. i. King Ibrahim and his Son ccclxxi. O'er all the fragrant flowers that be I have the preference aye, For that I come but once a year, and but a little stay. A fire in mine entrails burns, than which the fire of the hells denounced For sinners' torment less scathing is: it seeketh me to slay. Ay, and we would have spread our bosoms in thy way, That so thy feet might fare on eyelids, carpet-wise. a. The First Voyage of Sindbad the Sailor. e. The Fox and the Wild Ass dcxi. Bravo for her whose loosened locks her cheeks do overcloud! She slays me with her cruelty, so fair she is and proud. o. The Merchant and the Thieves dcccxx. Merchant of Cairo and the Favourite of the Khalif El Maraoun El Hakim bi Amrillah, The, iii. 171. Rich Man and his Wasteful Son, The, i. 252. na. A Merry Jest of a Thief dcccxl. Presently, his father and his mother heard of the matter; whereupon the former arose and going up to the place, wrote a letter and [presented it to the king, who] read it, and behold, therein was written, saying, 'Have pity on me, so may God have pity on thee, and hasten not in the slaughter [of my son]; for indeed I acted hastily in a certain affair and drowned his brother in the sea, and to this day I drink the cup of his anguish. If thou must needs kill him, kill me in his stead.' Therewith the old merchant prostrated himself before the king and wept; and the latter said to him, 'Tell me thy story.' 'O my lord,' answered the merchant, 'this youth had a brother and I [in my haste] cast them both into the sea.' And he related to him his story from first to last, whereupon the king cried out with an exceeding great cry and casting himself down from the throne, embraced his father and brother and said to the former, 'By Allah, thou art my very father and this is my brother and thy wife is our mother.' And they abode weeping, all three. But now unto me of my loves accomplished are joyance and cheer And those whom I cherish my soul with the wine of contentment regale. A dark affair thou littest up with Islam and with proof Quenchedst the flaming red-coals of error and dismay. One night, when the night was half spent, as Selim and Selma sat talking and devising with each other, they heard a noise below the house; so they looked out from a lattice that gave upon the gate of their father's mansion and saw a man of goodly presence, whose clothes were hidden by a wide cloak, which covered him. He came up to the gate and laying hold of the door-ring, gave a light knock; whereupon the door opened and out came their sister, with a lighted flambeau, and after her their mother, who saluted the stranger and embraced him, saying, 'O beloved of my heart and light of mine eyes and fruit of mine entrails, enter.' So he entered and shut the door, whilst Selim and Selma abode amazed. THE THIRTEENTH OFFICER'S STORY. m. The Thirteenth Officer's Story dcccxxxix. Hejjaj (El) and the Three Young Men, i. 53. Love to its victim clings without relent, and he Of torments and unease complaineth evermore. Nouredin Ali of Damascus and Sitt el Milan, iii. 3. Our loves are joined and cruelty at last is done away; Ay, and the cup of love-delight 'twixt us doth circulate. Jesus, The Three Men and our Lord, i. 282. Thy letter reached me; when the words thou wrot'st therein I read, My longing waxed and pain and woe redoubled on my head. When the king heard their speech, he bade the crier make proclamation in the thoroughfares of the city that the troops should prepare [for the march] and that the horsemen should mount and the footmen come forth; nor was it but the twinkling of the eye ere the drums beat and the trumpets sounded; and scarce was the forenoon of the day passed when the city was blocked with horse and foot. So the king passed them in review and behold, they were four-and-twenty thousand in number, horsemen and footmen. He bade them go forth to the enemy and gave the commandment over them to Said ibn el Wakidi, a doughty cavalier and a valiant man of war. So the horsemen set out and fared on along the bank of the Tigris. 39. Abou Mohammed the Lazy dlvi. 26. Nimeh ben er Rebya and Num his Slave-girl di. After this, the authorities compounded with the highwayman for his submission, and when he came before them, they enriched him and he became in such favour with the Sultan's deputy that he used to eat and drink with him and there befell familiar converse between them. On this wise they abode a great while, till, one day, the Sultan's deputy made a banquet, and therein, for a wonder, was a roasted francolin, which when the robber saw, he laughed aloud. The deputy was angered against him and said to him, "What is the meaning of thy laughter? Seest thou default [in the entertainment] or dost thou mock at us, of thy lack of breeding?" "Not so, by Allah, O my lord," answered the highwayman. "But I saw yonder francolin and bethought myself thereanent of an extraordinary thing; and it was on this wise. In the days of my youth, I used to stop the way, and one day I fell in with a man, who had with him a pair of saddle-bags and money therein. So I said to him, 'Leave these bags, for I mean to kill thee.' Quoth he, 'Take the fourth part of [that which is in] them and leave [me] the rest.' And I said, 'Needs must I take the whole and slay thee, to boot.' Then said he, 'Take the saddle-bags and let me go my way.' But I answered, 'Needs must I slay thee.' As we were in this contention, he and I, behold, he saw a francolin

and turning to it, said, 'Bear witness against him, O francolin, that he slayeth me unjustly and letteth me not go to my children, for all he hath gotten my money.' However, I took no pity on him neither hearkened to that which he said, but slew him and concerned not myself with the francolin's testimony." Yea, "Welcome! Fair welcome to those who draw near!" I called out aloud, as to meet you I flew. As for Firouz, when he went forth from his house, he sought the letter, but found it not; so he returned home. Now his return fell in with the king's going forth and he found the latter's sandal in his house, whereat his wit was dazed and he knew that the king had not sent him away but for a purpose of his own. However, he held his peace and spoke not a word, but, taking the letter, went on his errand and accomplished it and returned to the king, who gave him a hundred dinars. So Firouz betook himself to the market and bought what beseemeth women of goodly gifts and returning to his wife, saluted her and gave her all that he had brought and said to her, "Arise [go] to thy father's house." "Wherefore?" asked she, and he said, "Verily, the king hath been bountiful to me and I would have thee show forth this, so thy father may rejoice in that which he seeth upon thee." "With all my heart," answered she and arising forthright, betook herself to the house of her father, who rejoiced in her coming and in that which he saw upon her; and she abode with him a month's space, and her husband made no mention of her. "There was once a man of Khorassan and he had a son, whose improvement he ardently desired; but the young man sought to be alone and to remove himself from his father's eye, so he might give himself up to pleasure and delight. So he sought of his father [leave to make] the pilgrimage to the Holy House of God and to visit the tomb of the Prophet (whom God bless and keep!). Now between them and Mecca was a journey of five hundred parasangs; but his father could not gainsay him, for that the law of God made this (178) incumbent on him and because of that which he hoped for him of improvement [therefrom]. So he joined unto him a governor, in whom he trusted, and gave him much money and took leave of him. The son set out on the holy pilgrimage (179) with the governor and abode on that wise, spending freely and using not thrift. Then he sent for the viziers and said to them, 'O wicked viziers, ye thought that God was heedless of your deed, but your wickedness shall revert upon you. Know ye not that whoso diggeth a pit for his brother shall fall into it? Take from me the punishment of this world and to-morrow ye shall get the punishment of the world to come and requital from God.' Then he bade put them to death; so [the headsman] smote off their heads before the king, and he went in to his wife and acquainted her with that wherein he had transgressed against Abou Temam; whereupon she grieved for him with an exceeding grief and the king and the people of his household left not weeping and repenting all their lives. Moreover, they brought Abou Temam forth of the well and the king built him a dome (127) in his palace and buried him therein. 95. Abdurrehman the Moor's Story of the Roc ccciv. Whenas the soul desireth one other than its peer, ii 207. The Khalif smiled and said to his eunuch, "O Mesrou, verily women are little of wit. I conjure thee, by Allah, say, was not Aboulhusn with me but now?" ["Yes, O Commander of the Faithful," answered Mesrou] Quoth the Lady Zubeideh, laughing from a heart full of wrath, "Wilt thou not leave thy jesting? Is it not enough that Aboulhusn is dead, but thou must kill my slave-girl also and bereave us of the two and style me little of wit?" "Indeed," answered the Khalif, "it is Nuzhet el Fuad who is dead." And Zubeideh said, "Indeed he hath not been with thee, nor hast thou seen him, and none was with me but now but Nuzhet el Fuad, and she sorrowful, weeping, with her clothes torn. I exhorted her to patience and gave her a hundred dinars and a piece of silk; and indeed I was awaiting thy coming, so I might condole with thee for thy boon-companion Aboulhusn el Khelia, and was about to send for thee." The Khalif laughed and said, "None is dead but Nuzhet el Fuad;" and she, "No, no, my lord; none is dead but Aboulhusn." My heart belike shall his infect with softness, even as me His body with disease infects, of its seductive air. Now the king was seated at the lattice, hearkening to their talk, and Abou Sabir's words angered him; so he bade bring him before him and they brought him forthright. Now there was in the king's palace an underground dungeon and therein a vast deep pit, into which the king caused cast Abou Sabir, saying to him, 'O lackwit, now shall we see how thou wilt come forth of the pit to the throne of the kingdom.' Then he used to come and stand at the mouth of the pit and say, 'O lackwit, O Abou Sabir, I see thee not come forth of the pit and sit down on the king's throne!' And he assigned him each day two cakes of bread, whilst Abou Sabir held his peace and spoke not, but bore with patience that which betided him. Your water I'll leave without drinking, for there Too many already have drunken whilere. Persist not on my weakness with thy disdain nor be Treason and breach of love its troth to thee attributed;. So the chamberlain went about that which he needed and assembling his wife's kinsfolk, said to them, 'I am resolved to put away my wife.' They took this ill of him and complained of him and summoning him before the king, sat pleading with him. Now the king had no knowledge of that which had passed; so he said to the chamberlain, 'Why wilt thou put her away and how can thy soul consent unto this and why takest thou unto thyself a goodly piece of land and after forsakest it?' 'May God amend the king!' answered the husband. 'By Allah, O king, I saw therein the track of the lion and fear to enter the land, lest the lion devour me; and indeed the like of my affair with her is that which befell between the old woman and the draper's wife.' 'What is their story?' asked the king; and the chamberlain said, 'Know, O king, that. Now the children had entered the coppice, to make water, and there was there a forest of trees, wherein, if a horseman entered, he might wander by the week, [before finding his way out], for none knew the first thereof from the last. So the boys entered therein and knew not how they should return and went astray in that wood, to an end that was willed of God the Most High, whilst their father sought them, but found them not. So he returned to their mother and they abode weeping for their children. As for these latter, when they entered the wood, it swallowed them up and they went wandering in it many days, knowing not where they had entered, till they came forth, at another side, upon the open country. STORY OF THE JOURNEYMAN AND THE GIRL. Sindbad the Sailor, The Seventh Voyage of, iii. 224. The Eighteenth Night of the Month. 'Tis He who pardoneth errors alike to slave and free; On Him is my reliance in good and evil cheer. 23. Er Reshid and the Woman of the Barmecides cccxxxiv. Quoth Selim to

her, 'It is for thee to decide and excellent is that which thou counsell'est; so let us do this, in the name of God the Most High, trusting in Him for grace and guidance.' So they arose and took the richest of their clothes and the lightest of that which was in their treasuries of jewels and things of price and gathered together a great matter. Then they equipped them ten mules and hired them servants of other than the people of the country; and Selim bade his sister Selma don man's apparel. Now she was the likest of all creatures to him, so that, [when she was clad in man's attire,] the folk knew no difference between them, extolled be the perfection of Him who hath no like, there is no God but He! Then he bade her mount a horse, whilst he himself bestrode another, and they set out, under cover of the night. None of their family nor of the people of their house knew of them; so they fared on into the wide world of God and gave not over going night and day two months' space, at the end of which time they came to a city on the sea-shore of the land of Mekran, by name Es Sherr, and it is the first city in Sind..When the folk heard his words, they talked of letting him go; but the Persian said, 'O folk, let not his speech beguile you. This fellow is none other than a thief who knoweth how to sing, and when he happeneth on the like of us, he is a singer.' 'O our lord,' answered they, 'this man is a stranger, and needs must we release him.' Quoth he, 'By Allah, my heart revolteth from this fellow! Let me make an end of him with beating.' But they said, 'Thou mayst nowise do that' So they delivered the singer from the Persian, the master of the house, and seated him amongst them, whereupon he fell to singing to them and they rejoiced in him..However, after awhile, one of the women took pity on me and brought me a rag of thin stuff and cast it on me. With this I covered my privities, and no more, and abode awhile thus. Then said I in myself, "The husbands of these women will presently gather together on me and I shall be disgraced." So I went out by another door of the house, and young and old crowded about me, running after me and saying, "A madman! A madman!" till I came to my house and knocked at the door; whereupon out came my wife and seeing me naked, tall, bareheaded, cried out and ran in again, saying, "This is a madman, a Satan!" But, when she and my family knew me, they rejoiced and said to me, "What aileth thee?" I told them that thieves had taken my clothes and stripped me and had been like to kill me; and when I told them that they would have killed me, they praised God the Most High and gave me joy of my safety. So consider the craft of this woman and this device that she practised upon me, for all my pretensions to sleight and quickwittedness.! ? ? ? ? f. King Bekhtezman cccclxi. The master of police held his hand from him, saying, "Belike he is of the kinsmen of the Commander of the Faithful," and said to the second, "Who art thou?" Quoth he, "I am the son of him whose rank (75) time abaseth not, and if it descend (76) one day, it will assuredly return [to its former height]; thou seest the folk [crowd] in troops to the light of his fire, some standing around it and some sitting." So the master of the police refrained from slaying him and said to the third, "Who art thou?" Quoth he, "I am the son of him who plungeth through the ranks (77) with his might and correcteth (78) them with the sword, (79) so that they stand straight; (80) his feet are not loosed from the stirrup, (81) whenas the horsemen on the day of battle are weary." So the master of police held his hand from him also, saying, "Belike, he is the son of a champion of the Arabs." .12. The Waterfowl and the Tortoise cxlviii. 'Know, then,' said the merchant, 'that I am a man from the land of China and was in my youth well-favoured and well-to-do. Now I made no account of womankind, one and all, but followed after boys, and one night I saw, in a dream, as it were a balance set up, and it was said by it, "This is the portion of such an one." Presently, I heard my own name; so I looked and beheld a woman of the utmost loathliness; whereupon I awoke in affright and said, "I will never marry, lest haply this loathly woman fall to my lot." Then I set out for this city with merchandise and the voyage was pleasant to me and the sojourn here, so that I took up my abode here awhile and got me friends and factors, till I had sold all my merchandise and taken its price and there was left me nothing to occupy me till the folk (212) should depart and depart with them..So saying, he spat in her face and went out from her; whilst Shah Khatoun made him no answer, knowing that, if she spoke at that time, he would not credit her speech. Then she humbled herself in supplication to God the Most High and said, 'O God the Great, Thou knowest the hidden things and the outward parts and the inward' If an advanced term (137) be [appointed] to me, let it not be deferred, and if a deferred one, let it not be advanced!' On this wise she passed some days, whilst the king fell into perplexity and forswore meat and drink and sleep and abode knowing not what he should do and saying [in himself], 'If I kill the eunuch and the youth, my soul will not be solaced, for they are not to blame, seeing that she sent to fetch him, and my heart will not suffer me to slay them all three. But I will not be hasty in putting them to death, for that I fear repentance.' Then he left them, so he might look into the affair.. "He shall not come in to me. Who is at the door, other than he?" "Heman ben Ghalib el Ferezdec," (55) answered Adi; and Omar said, "It is he who saith, glorying in adultery ..." [And he repeated the following verses:]. Then she went away, and when the girl's master came, she sought his leave to go with the old woman and he granted her leave. So the beldam took her and carried her to the king's door. The damsel entered with her, unknowing whither she went, and beheld a goodly house and chambers adorned [with gold and colours] that were no idol's chambers. Then came the king and seeing her beauty and grace, went up to her, to kiss her; whereupon she fell down in a fit and strove with her hands and feet. When he saw this, he was solicitous for her and held aloof from her and left her; but the thing was grievous to her and she refused meat and drink, and as often as the king drew near her, she fled from him in affright, wherefore he swore by Allah that he would not approach her, save with her consent, and fell to guerdoning her with trinkets and raiment, but she only redoubled in aversion to him..? ? ? ? ? f. The Lady and her Two Lovers dccccxxxiv. A fair one, to idolaters if she herself should show, iii. 10..? ? ? ? ? c. Story of the Chief of the Old Cairo Police dcv. Next morning, he again took up the bier and went round with it as before, in quest of alms. Presently, the master of police, who was of those who had given alms on account of the supposed dead man on the previous day, met him; so he was angered and fell on the porters and beat them and took the [supposed] dead body, saying, 'I will bury him and earn the reward [of God].' (35) So his men took him up and carrying him to the prefecture, fetched

grave-diggers, who dug him a grave. Then they bought him a shroud and perfumes (36) and fetched an old man of the quarter, to wash him. So he recited over him [the appointed prayers and portions of the Koran] and laying him on the bench, washed him and shrouded him. After he had shrouded him, he voided; (37) so he renewed the washing and went away to make his ablutions, (38) whilst all the folk departed, likewise, to make the [obligatory] ablution, previously to the funeral.. "There was once a king of the kings, whose name was Bekhtzeman, and he was a great eater and drinker and carouser. Now enemies of his made their appearance in certain parts of his realm and threatened him; and one of his friends said to him, 'O king, the enemy maketh for thee: be on thy guard against him.' Quoth Bekhtzeman, 'I reckon not of him, for that I have arms and wealth and men and am not afraid of aught.' Then said his friends to him, 'Seek aid of God, O king, for He will help thee more than thy wealth and thine arms and thy men.' But he paid no heed to the speech of his loyal counsellors, and presently the enemy came upon him and waged war upon him and got the victory over him and his trust in other than God the Most High profited him nought. So he fled from before him and seeking one of the kings, said to him, 'I come to thee and lay hold upon thy skirts and take refuge with thee, so thou mayst help me against mine enemy.' When she had made an end of her verses, the Lady Zubeideh bade each damsel sing a song, till the turn came round to Sitt el Milah, whereupon she took the lute and tuning it, sang thereto four-and-twenty songs in four-and-twenty modes; then she returned to the first mode and sang the following verses: "He shall not come in to me. Who is at the door, other than he?" "El Akhtel et Teghlibi," (56) answered Adi; and Omar said, "He is the unbeliever who says in his verse ..." [And he repeated the following:]. Then said she to him, "O chief of the kings, the wise say, 'The kingship is a building, whereof the troops are the foundation,' and whenas the foundation is strong, the building endureth; wherefore it behoveth the king to strengthen the foundation, for that they say, 'Whenas the foundation is weak, the building falleth.' On like wise it behoveth the king to care for his troops and do justice among his subjects, even as the owner of the garden careth for his trees and cutteth away the weeds that have no profit in them; and so it behoveth the king to look into the affairs of his subjects and fend off oppression from them. As for thee, O king," continued Shehrzad, "it behoveth thee that thy vizier be virtuous and versed in the knowledge of the affairs of the folk and the common people; and indeed God the Most High hath named his name (166) in the history of Moses (on whom be peace!) whenas He saith, [Quoth Moses] 'And make me a vizier of my people, Aaron [my brother]. (167) Could a vizier have been dispensed withal, Moses ben Imran had been worthier [than any of this dispensation]. (168).? ? ? ? c. The King who knew the Quintessence of Things dcccxi. It is as the jasmine, when it I espy, ii. 236..As for the king, he arose in haste and disguising himself, repaired to the house of Firouz and knocked at the door. Quoth Firouz's wife, "Who is at the door?" And he answered, saying, "I am the king, thy husband's master." So she opened the door and he entered and sat down, saying, "We are come to visit thee." Quoth she, "I seek refuge [with God] from this visitation, for indeed I deem not well thereof." And the king said, "O desire of hearts, I am thy husband's master and methinks thou knowest me not." "Nay," answered she, "I know thee, O my lord and master, and I know thy purpose and that which thou seekest and that thou art my husband's lord. I understand what thou wishest, and indeed the poet hath forestalled thee in his saying of the following verses, in reference to thy case:..Then they left him and dispersed and one of the sons fell to spying upon his father, so that he saw him hide the treasure without the city. When he had made an end of burying it, he returned to his house; and when the morning morrowed, his son repaired to the place where he had seen his father bury the treasure and dug and took it and went his way. When the [hour of the] old man's admission [to the mercy of God] drew nigh, he called his sons to him and acquainted them with the place where he had hidden his riches. As soon as he was dead, they went and dug up the treasure and found wealth galore, for that the money, which the first son had taken by stealth, was on the surface and he knew not that under it was other money. So they took it and divided it and the first son took his share with the rest and laid it to that which he had taken aforetime, behind [the backs of] his father and his brethren. Then he took to wife the daughter of his father's brother and was vouchsafed by her a male child, who was the goodliest of the folk of his time..? ? ? ? ? An if I live, in love of her I'll live, and if I die Of love and longing for her sight, O rare! O excellent!

[Transitionen Exemplarisch Schulanfang Klassenstufensprung Schulartwechsel Am Einzelfall](#)

[Science and the Global Environment Case Studies for Integrating Science and the Global Environment](#)

[Mindful Movement The Evolution of the Somatic Arts and Conscious Action The Evolution of the Somatic Arts and Conscious Action](#)

[Capital Cities of the United Kingdom Pack A of 4](#)

[Sjogrens Disease An Issue of Rheumatic Disease Clinics of North America](#)

[Bestimmung Ns-Ordensburg Zwischen Faszination Und Verbrechen](#)

[Coaching Theorie Eine Einf hrung](#)

[Anti-Colonial Theory and Decolonial Praxis](#)

[Pulmonary Hypertension An Issue of Cardiology Clinics](#)

[The Kephalaia of the Teacher The Edited Coptic Manichaean Texts in Translation with Commentary](#)

[Best Practices in Midwifery Using the Evidence to Implement Change](#)

[Mineralogy of Uranium and Thorium](#)

[The Seven Prequels Boxed Set](#)

[Club @dos Pack DVD 1 \(A1\)](#)

[Enclave to Urbanity - Canton Foreigners and Architecture from the Late Eighteenth to the Early Twentieth Centuries](#)

[Goddess Girls Sparkling Collection Athena the Brain Persephone the Phony Aphrodite the Beauty Artemis the Brave Athena the Wise Aphrodite the Diva Artemis the Loyal Medusa the Mean Pandora the Curious PHEME the Gossip Persephone the Daring Cassandra the Lucky](#)

[Familien in Verschiedenen Kulturen](#)

[Partizipation in Der Heimerziehung Beteiligungsmoeglichkeiten Junger Menschen in Der Stationaren Erziehungshilfe](#)

[Adam Curle Radical Peacemaker](#)

[Innovation agricultural productivity and sustainability in Turkey](#)

[Craggs and Ravines Make a Marvellous View A Study of Wu Bins Unique 17th Century Scroll Painting Ten Views of a Lingbi Rock](#)

[Storm Women Women Artists of the Avant-Garde in Berlin 1910-1932](#)

[Stirling Moss The Definitive Biography Volume 1](#)

[Kandidaten Lesen Mit Dem Headhunter-Schl ssel Zur Treffsicheren Personalauswahl](#)

[Statistical Language and Speech Processing 4th International Conference SLSP 2016 Pilsen Czech Republic October 11-12 2016 Proceedings](#)

[Late prehistoric regional interaction and social change in a coastal valley of northern Chile](#)

[Direct Oral Anticoagulants in Clinical Practice An Issue of Hematology Oncology Clinics of North America](#)

[Imaging and Implantology](#)

[Three Christian Martyrdoms from Early Islamic Palestine Passion of Peter of Capitolias Passion of the Twenty Martyrs of Mar Saba Passion of Romanos the Neo-Martyr](#)

[Current Update on Foot and Ankle Arthroscopy An Issue of Clinics in Podiatric Medicine and Surgery](#)

[Eservices Business Value Assessment and Its Methods and Metrics Used Among the Companies](#)

[The World of Retailing An Overview of Retailing Indian Retail](#)

[Studyguide for Econ Macroeconomics 4 by McEachern William A ISBN 9781305133792](#)

[Studyguide for Microeconomics A Contemporary Introduction by McEachern William A ISBN 9781305243798](#)

[Attitudes and Perceptions Toward Physical Education A Study in Secondary School Students](#)

[Erfolgsfaktoren Von Online-Dating-Plattformen](#)

[Christian Wahnschaffe](#)

[Using Geographical Information Systems \(GIS\) to Study the Concentration of Major Air Pollutants in Lahore City of Pakistan](#)

[The 6rs of Bullying Prevention Best Proven Practices to Combat Cruelty and Build Respect](#)

[Endoscopy in Inflammatory Bowel Disease An Issue of Gastrointestinal Endoscopy Clinics of North America](#)

[Integrating the Operations Perspective Into the Planning of Automotive Vehicle Platforms](#)

[Methods for Analysis of Carbohydrate Metabolism in Photosynthetic Organisms Plants Green Algae and Cyanobacteria](#)

[Nouveaux Cabinets D amateurs](#)

[Studyguide for Consumer Behavior by Hoyer Wayne D ISBN 9780538765237](#)

[Studyguide for Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305530959](#)

[Studyguide for Organic and Biochemistry for Today by Seager Spencer L ISBN 9781285185972](#)

[Studyguide for Macroeconomics A Contemporary Approach by McEachern William A ISBN 9781305244269](#)

[Studyguide for Essentials of Ecology Edition by Miller Tyler ISBN 9781285776187](#)

[Studyguide for Mathematical Excursions by Aufmann Richard N ISBN 9781133289104](#)

[Semperit Traiskirchen Und Der Moderne Kapitalismus](#)

[Studyguide for Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305435674](#)

[Gesammelte Padagogische Schriften](#)

[Studyguide for Microeconomics by Boyes William ISBN 9781133726661](#)

[Studyguide for Precalculus by Cohen David ISBN 9781305663107](#)

[Studyguide for Modern Business Statistics by Anderson David R ISBN 9781285839707](#)

[Studyguide for Chemistry for Engineering Students by Brown Larry ISBN 9781428282124](#)

[Studyguide for Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305248069](#)

[Studyguide for Fundamentals of Financial Management by Brigham Eugene F ISBN 9781285779461](#)

[Studyguide for Mathematical Excursions by Aufmann Richard N ISBN 9781133423829](#)

[Studyguide for Mathematical Excursions by Aufmann Richard N ISBN 9781133289135](#)

[Studyguide for Econ Macroeconomics 4 by McEachern William A ISBN 9781305434400](#)

[Studyguide for Physical Chemistry by Ball David W ISBN 9781285257594](#)
[Studyguide for American Passages A History in the United States Volume I To 1877 by Ayers Edward L ISBN 9780495915201](#)
[Studyguide for Sociology The Essentials by Andersen Margaret L ISBN 9781305360952](#)
[Studyguide for Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305244689](#)
[Studyguide for Microeconomics An Intuitive Approach with Calculus by Nechyba Thomas ISBN 9781305650466](#)
[Studyguide for Precalculus by Cohen David ISBN 9781133150992](#)
[Studyguide for Managerial Economics by Froeb Luke M ISBN 9781305590984](#)
[Kurzgefasstes Zum Bergbau Montan- Und Huttenwesen Zur Bergmannssprache Montanen Kulturlandschaft Erzgebirge Krušnohoř#345i Und Mehr](#)
[The Complete Missing Collection Found Sent Sabotaged Torn Caught Risked Revealed Redeemed](#)
[Studyguide for Econ Macroeconomics 4 by McEachern William A ISBN 9781305513525](#)
[Studyguide for Brief Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305241459](#)
[Situating Global Art Topologies - Temporalities - Trajectories](#)
[Controversies in the Management of STEMI An Issue of the Interventional Cardiology Clinics](#)
[Takotsubo Syndrome An Issue of Heart Failure Clinics](#)
[Studyguide for Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305131149](#)
[Rundfunkbeitrag in Deutschland Im Jahr 2015 Chancen Und Risiken Einer Abschaffung Der Gebuhrenpflicht](#)
[Studyguide for Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305518032](#)
[Die Berliner Grunderszene Ein Langfristiges Erfolgsmodell?](#)
[Let Justice Be Done An Analysis of Early Developments in English Common Law 1066-1400](#)
[Israel and Its Arab Minority 1948-2008 Dialogue Protest Violence](#)
[Studyguide for Brief Principles of Macroeconomics by Mankiw N Gregory ISBN 9781305182103](#)
[Self-Regulation and Ego Control](#)
[Emotional Intelligence and English Reading Comprehension Ability A Case Study from Iran](#)
[Soziale Arbeit Im Spannungsfeld Von Menschenrechtsprofession Und Nationalstaatlicher Institution](#)
[Engineering Properties of Rocks](#)
[Handbook of Synthetic Organic Chemistry](#)
[For Only Those Deserve the Name T E Lawrence Seven Pillars of Wisdom](#)
[Bright Particular Stars Canadian Performers](#)
[La Cour internationale de Justice Manuel](#)
[Fundamentals of Ohio Real Estate Law](#)
[Outpatient Ultrasound-Guided Musculoskeletal Techniques An Issue of Physical Medicine and Rehabilitation Clinics of North America](#)
[Introduction to Business Analytics Using Simulation](#)
[Solar Radiation and Clouds](#)
[Der Schwarze Dekameron](#)
[The Long Shadow The Lutcher-Stark Lumber Dynasty](#)
[Globalisierungskritik Auf Dem Pr fstand](#)
[The ETF Handbook How to Value and Trade Exchange Traded Funds](#)
[Colonel Henry Theodore Titus Antebellum Soldier of Fortune and Florida Pioneer](#)
[Text Analysis with R for Students of Literature](#)
